

# Biocidinio produkto charakteristikų santrauka

**Produkto pavadinimas:** calgodip D 3000 Film

**Produkto tipas (-ai):** PT 03 - Veterinarinė higiena

PT 03 - Veterinarinė higiena

**Autorizacijos liudijimo numeris:** EU-0018724-0000

**R4BP 3 sprendimo nuorodos  
numeris:** EU-0018724-0009

## Turinys

Administracinė informacija	1
1.1. Produkto prekiniai pavadinimai	1
1.2. Autorizacijos liudijimo turėtojas	1
1.3. Biocidinio produkto gamintojas (-ai)	1
1.4. Veikliosios (-ių) medžiagos (-ų) gamintojas (-ai)	2
2. Produkto sudėtis ir formuliacijos tipas	3
2.1. Kokybinė ir kiekybinė informacija apie biocidinio produkto sudėtį	3
2.2. Formuliacijos tipas	3
3. Pavojingumo ir atsargumo frazės	3
4. Autorizuotas (-i) naudojimas (-ai)	4
5. Bendrieji naudojimo nurodymai	7
5.1. Naudojimo instrukcijos	7
5.2. Rizikos valdymo priemonės	8
5.3. Informacija apie galimą tiesioginį arba netiesioginį poveikį, pirmosios pagalbos instrukcijos ir neatidėliotinos priemonės siekiant apsaugoti aplinką	8
5.4. Produkto ir jo pakuotės saugaus šalinimo instrukcijos	9
5.5. Saugojimo sąlygos ir produkto galiojimo laikas normaliomis laikymo sąlygomis	10
6. Kita informacija	10

## Administracinė informacija

### 1.1. Produkto prekiniai pavadinimai

calgodip D 3000 Film
Jod-Dip F 30
Jod Dipp 30 Film (Technolit)
Jod 30 Film (Iwetec)
Dip es barriere 3000
Lerapur Dip Jod 30
BaktoStop barrier color 3.0

### 1.2. Autorizacijos liudijimo turėtojas

**Autorizacijos liudijimo turėtojo pavadinimas (vardas ir pavardė) ir adresas**

Pavadinimas	CVAS Development GmbH
Adresas	Dr. Albert Reimann Str. 16 a 68526 Ladenburg Vokietija

**Autorizacijos liudijimo numeris**

EU-0018724-0000 1-8
---------------------

**R4BP 3 sprendimo nuorodos numeris**

EU-0018724-0009
-----------------

**Autorizacijos liudijimo data**

18/12/2018
------------

**Autorizacijos liudijimo galiojimo pabaigos data**

30/11/2028
------------

### 1.3. Biocidinio produkto gamintojas (-ai)

<b>Gamintojo pavadinimas</b>	Calvatis GmbH
<b>Gamintojo adresas</b>	Dr. Albert Reimann Str. 16a 68526 Ladenburg Vokietija
<b>Gamybos vieta</b>	Dr. Albert Reimann Str. 16a 68526 Ladenburg Vokietija

#### 1.4. Veikliosios (-iųjų) medžiagos (-ų) gamintojas (-ai)

<b>Veiklioji medžiaga</b>	1319 - Jodas
<b>Gamintojo pavadinimas</b>	Cosayach Nitratos S.A.
<b>Gamintojo adresas</b>	Amunategui 178 not applicable Santiago Čilė
<b>Gamybos vieta</b>	S.C.M. Cosayach Cala Cala not applicable Pozo Almonte Čilė

<b>Veiklioji medžiaga</b>	1319 - Jodas
<b>Gamintojo pavadinimas</b>	ACF Minera S.A.
<b>Gamintojo adresas</b>	San Martin No 499 not applicable Iquique Čilė
<b>Gamybos vieta</b>	Lagunas mine not applicable Pozo Almonte Čilė

<b>Veiklioji medžiaga</b>	1319 - Jodas
<b>Gamintojo pavadinimas</b>	SQM S.A.
<b>Gamintojo adresas</b>	Los Militares 4290, Piso 4 not applicable Las Condes Čilė
<b>Gamybos vieta</b>	Nueva Victoria plant not applicable Pedro de Valdivia plant Čilė

<b>Veiklioji medžiaga</b>	1319 - Jodas
<b>Gamintojo pavadinimas</b>	Nihon Tennen Gas Co., Ltd / Kanto Natural Gas Development Co., Ltd
<b>Gamintojo adresas</b>	661 Mobara 297-8550 Mobara City, Chiba Japonija
<b>Gamybos vieta</b>	2508 Minami-Hinata 299-4205 Shirako-Machi, Chosei-Gun, Chiba Japonija
<b>Veiklioji medžiaga</b>	1319 - Jodas
<b>Gamintojo pavadinimas</b>	Norkem Limited (manufacturer of PVP-iodine)
<b>Gamintojo adresas</b>	Norkem House, Bexton Lane WA 16 9FB Knutsford, Cheshire Jungtinė Karalystė
<b>Gamybos vieta</b>	Norkem House, Bexton Lane WA 16 9FB Knutsford, Cheshire Jungtinė Karalystė

## 2. Produkto sudėtis ir formuliacijos tipas

### 2.1. Kokybinė ir kiekybinė informacija apie biocidinio produkto sudėtį

Bendras pavadinimas	IUPAC pavadinimas	Funkcinė paskirtis	CAS numeris	EB numeris	Kiekis (proc.)
Jodas		Veiklioji medžiaga	7553-56-2	231-442-4	0,34
Acto rūgštis	Acto rūgštis		64-19-7	200-580-7	0,26

### 2.2. Formuliacijos tipas

AL - Bet koks kitas skystis
-----------------------------

## 3. Pavojingumo ir atsargumo frazės

<b>Pavojingumo kategorijos</b>	Kenksminga vandens organizmams, sukelia ilgalaikius pakitimus.
--------------------------------	--

### Pavojingumo frazės

Saugoti, kad nepatektų į aplinką.

turinį išpilti (išmesti) į pagal vietinius/regioninius/nacionalinius/tarptautinius reikalavimus..

talpyklą išpilti (išmesti) į pagal vietinius/regioninius/nacionalinius/tarptautinius reikalavimus..

## 4. Autorizuotas (-i) naudojimas (-ai)

### 4.1 Naudokite aprašymą

**Naudojimas 1 - Naudojimo Nr.8.1 – melžiamų gyvūnų spenių dezinfekcija rankiniu būdu merkiant po melžimo.**

<b>Produkto tipas</b>	PT 03 - Veterinarinė higiena
<b>Jeigu taikytina, tikslus autorizuoto naudojimo aprašas</b>	Neaktualu
<b>Kontroliuojamas (-i) organizmas (-ai) (įskaitant vystymosi stadijas)</b>	Mokslinis pavadinimas: Bakterijos Bendrinis pavadinimas: Bakterijos Vystymo stadija: Vegetatyvinės ląstelės  Mokslinis pavadinimas: Mielės Bendrinis pavadinimas: Mielės Vystymo stadija: Vegetatyvinės ląstelės
<b>Naudojimo sritis</b>	vidaus  Melžiamų gyvūnų (melžiamų karvių) spenių dezinfekcija po melžimo.
<b>Naudojimo metodas (-ai)</b>	Rankiniu būdu, naudojant mirkymo indą. -  Žr. naudojimo instrukcijas
<b>Naudojimo norma (-os) ir dažnis</b>	Karvės: 5 ml vienam kartui - 0% -  Naudoti po melžimo, 2–3 kartus per dieną (po kiekvieno melžimo).
<b>Vartotojų kategorija (-os)</b>	Profesionalas

## Pakuočių dydžiai ir pakuočių medžiaga

Didelio tankio polietileno (HDPE) talpyklės po 5-60 kg, 60-200 kg ir 600-1000 kg.

### 4.1.1 Specifinės naudojimo instrukcijos

Dezinfekantą, prieš naudojant, reikia palaikyti aukštesnėje nei 20 °C temperatūroje.

Rekomenduojama naudoti dozatorių, pilant paruoštą naudoti dezinfekantą į talpą. Pripildyti talpą dezinfekantu, skiriant 5 ml dezinfekanto vienai karvei, ir ant viršaus užsukti mirkymo indą. Vengti perteklinio skysčio nutekėjimo.

Prieš melžimą kruopščiai nušluostyti spenius vienkartinė popierine servetėle arba šluoste. Po melžimo suspausti talpą ir pakišti po kiekvienu speniu mirkymo indą iš apačios. Įsitikinti, kad į dezinfekantą įmerkta apie 3 cm spenio.

Suspaudus talpą, pakartotinai pripildyti mirkymo indą šviežiu dezinfekantu. Jeigu reikia pakartotinai pripildyti talpą šviežiu dezinfekantu.

Dezinfekantą ant spenių palikti iki kito melžimo. Užtikrinti, kad gyvūnai stovėtų bent 5 minutes po dezinfekcijos.

Po dezinfekcijos ištuštinti, išvalyti talpą ir mirkymo indą, ir išskalauti vandeniu.

### 4.1.2 Specifinės rizikos valdymo priemonės

Jei būtina dezinfekcija prieš ir po melžimo, dezinfekcija prieš melžimą turi būti atlikta su produktu be jodo.

### 4.1.3 Kai taikoma, informacija apie galimą tiesioginį arba netiesioginį poveikį, pirmosios pagalbos instrukcijos ir skubios pagalbos priemonės skirtos apsaugoti aplinką

Žr. bendrąsias naudojimo instrukcijas.

### 4.1.4 Kai taikoma, produkto saugaus šalinimo ir pakavimo instrukcijos

Žr. bendrąsias naudojimo instrukcijas.

### 4.1.5 Kai taikoma, produkto saugojimo sąlygos ir produkto galiojimo laikas normaliomis laikymo sąlygomis

Žr. bendrąsias naudojimo instrukcijas.

--

#### 4.2 Naudokite aprašymą

**Naudojimas 2 - Naudojimo Nr.8.2 – melžiamų gyvūnų spenių dezinfekcija automatizuotu būdu, putomis, po melžimo.**

<b>Produkto tipas</b>	PT 03 - Veterinarinė higiena
<b>Jeigu taikytina, tikslus autorizuoto naudojimo aprašas</b>	Neaktualu
<b>Kontroliuojamas (-i) organizmas (-ai) (įskaitant vystymosi stadijas)</b>	Mokslinis pavadinimas: Bakterijos Bendrinis pavadinimas: Bakterijos Vystymo stadija: Vegetatyvinės ląstelės  Mokslinis pavadinimas: Mielės Bendrinis pavadinimas: Mielės Vystymo stadija: Vegetatyvinės ląstelės
<b>Naudojimo sritis</b>	vidaus  Melžiamų gyvūnų (melžiamų karvių) spenių dezinfekcija po melžimo.
<b>Naudojimo metodas (-ai)</b>	Automatizuotu būdu, putomis. -  Žr. naudojimo instrukcijas
<b>Naudojimo norma (-os) ir dažnis</b>	Karvės: 5 ml vienam kartui - 0% -  Naudoti po melžimo, 2–3 kartus per dieną (po kiekvieno melžimo).
<b>Vartotojų kategorija (-os)</b>	Profesionalas
<b>Pakuočių dydžiai ir pakuočių medžiaga</b>	Didelio tankio polietileno (HDPE) talpyklės po 5-60 kg, 60-200 kg ir 600-1000 kg.



#### 4.2.1 Specifinės naudojimo instrukcijos

Dezinfekantą, prieš naudojant, reikia palaikyti aukštesnėje nei 20 °C temperatūroje. Atidaryti talpą, kurioje yra paruoštas naudoti dezinfekantas, ir į ją įstatyti automatizuotos spenių merkimo sistemos žarną. Vengti perteklinio skysčio nubėgimo. Po melžimo vakuumas išjungiamas ir išvirkščinama spenių dezinfekantio į kolektorių. Automatizuotai klosterio šalinimo (AKŠ) sistemai patraukus putų indą, speniai lieka padengti 5 ml putų dezinfekanto. Pašalinus AKŠ, visos automatizuotos putų įmerkimo sistemos linijos gerai išplaunamos vandeniu ir prapučiamos suspausto oro srove. Paskutiniu valymo etapu, po kiekvieno bandos melžimo, linijos yra dezinfekuojamos (pvz., priemone, kurios sudėtyje yra chloro) ir dar kartą prapučiamos suspausto oro srove. Dezinfekantą ant spenių palikti iki kito melžimo. Užtikrinti, kad gyvūnai stovėtų bent 5 minutes po dezinfekcijos. Po tokios procedūros, melžimo sistema yra parengta kitam melžimui. Visas procesas yra automatizuotas.

#### 4.2.2 Specifinės rizikos valdymo priemonės

Jei būtina dezinfekcija prieš ir po melžimo, dezinfekcija prieš melžimą turi būti atlikta su produktu be jodo.

#### 4.2.3 Kai taikoma, informacija apie galimą tiesioginį arba netiesioginį poveikį, pirmosios pagalbos instrukcijos ir skubios pagalbos priemonės skirtos apsaugoti aplinką

Žr. bendrąsias naudojimo instrukcijas.

#### 4.2.4 Kai taikoma, produkto saugaus šalinimo ir pakavimo instrukcijos

Žr. bendrąsias naudojimo instrukcijas.

#### 4.2.5 Kai taikoma, produkto saugojimo sąlygos ir produkto galiojimo laikas normaliomis laikymo sąlygomis

Žr. bendrąsias naudojimo instrukcijas.

### 5. Bendrieji naudojimo nurodymai

#### 5.1. Naudojimo instrukcijos

Žr. naudojimo instrukcijas.

## **5.2. Rizikos valdymo priemonės**

Žr. rizikos mažinimo priemonės.

## **5.3. Informacija apie galimą tiesioginį arba netiesioginį poveikį, pirmosios pagalbos instrukcijos ir neatidėliotinos priemonės siekiant apsaugoti aplinką**

Paminėta MSDS

Pirmosios pagalbos priemonių aprašymas

Įkvėpus: įleiskite gryno oro; atsiradus negalavimų, kreipkitės į gydytoją.

Patekus ant odos: nuplaukite vandeniu ir muilu. Jei odos sudirgimas nedingsta, kreipkitės į gydytoją.

Patekus į akis: skalaukite akis kelias minutes tekančiu vandeniu. Jei simptomai nedingsta, kreipkitės į gydytoją.

Nurijus: skalaukite burną ir gerkite daug vandens. Kreipkitės medicininės pagalbos.

Stabilumas ir reaktyvumas

Reaktyvumas: nėra jokios aktualios informacijos.

Cheminis stabilumas, terminis irimas, vengtinės sąlygos: naudojant pagal nurodymus jokio irimo nėra.

Kenksmingų reakcijų tikimybė: nežinoma apie pavojingas reakcijas.

Vengtinės aplinkybės: nėra jokios aktualios informacijos.

Nesuderinamos medžiagos: nėra jokios aktualios informacijos.

Pavojingos irimo medžiagos: jodas (kaistant).

Avarijų likvidavimo priemonės

Atsargumo priemonės, asmens apsaugos priemonės ir skubiosios pagalbos procedūros: nereikia jokių ypatingų priemonių.

Aplinkos apsaugos priemonės: saugokite, kad dideli kiekiai dezinfekavimo priemonės nepatektų į nuotekų sistemą arba vandens telkinius.

Izoliavimo ir valymo priemonės ir medžiagos: sugerkite naudodami skysčius rišančias medžiagas (smėlį, diatomitą, rūgščių rišiklius, universaliuosius rišiklius). Nenaudokite jokių degių medžių, pvz., pjuvenų. Surinktas medžiagas būtina šalinti laikantis galiojančių taisyklių.

#### 5.4. Produkto ir jo pakuotės saugaus šalinimo instrukcijos

Paminėta MSDS

Atliekų tvarkymo metodai

Rekomendacija: būtina šalinti specialiu būdu, laikantis oficialių taisyklių.

Atliekų šalinimo kodas: atsižvelgiant į Europos atliekų katalogo (EWC) reglamento reikalavimus, atliekų kodus reikia pritaikyti prie konkretaus pramonės sektoriaus ir proceso.

Europos atliekų katalogas: atsižvelgiant į EWC reglamento reikalavimus, atliekų kodus reikia pritaikyti prie konkretaus pramonės sektoriaus ir proceso.

Panaudoję priemonę, šalinkite nepanaudotus likučius ir pakuotę pagal vietines ir nacionalines taisykles. Panaudotą dezinfekavimo priemonę galima nuleisti į komunalinę kanalizaciją arba išmesti mėšlo laikymo vietoje, atsižvelgiant į vietinių taisyklių reikalavimus. vengti patekimų į individualias nuotekų valymo sistemas.

## 5.5. Saugojimo sąlygos ir produkto galiojimo laikas normaliomis laikymo sąlygomis

Galiojimo laikas: 24 mėnesių.

Dezinfekavimo priemonės būtina saugoti nuo šalčio, aukštesnės nei 30 °C temperatūros ir nuo tiesioginių saulės spindulių.

## 6. Kita informacija

Neaktualu